

ЗРОБИМО НАШЕ МІСТО КРАСИВИМ!

# Боярка

№ 46 (154)



18 листопада 2010 року

Газета Боярської міської ради

# Інформ

Наш передплатний індекс: 98573



## ДОРОГІ БОЯРЧАНИ!

**ЩИРО ВДЯЧНИЙ  
ЗА ВАШУ  
ВИСОКУ ДОВІРУ!**

**МІСЬКИЙ ГОЛОВА  
ТАРАС ДОБРІВСЬКИЙ**



**ЧИТАЙТЕ У НОМЕРІ:**

**В ІНТЕРЕСАХ ГРОМАДИ**



сторінка 3

**Боярка — під знаком  
Архистратига Михаїла**

Вибори 31 жовтня у нашому місті ще чекає всебічний аналіз, та вже зараз можна виокремити особливо помітне у недавньому волевиявленні боярчан. По-перше, виборці вчоргове висловились за продовження динамічного соціально-економічного розвитку Боярки, що є домінантою у системі місцевого самоврядування. Надзвичайно важливим я вважаю також те, що цього разу мої земляки довірили відстоювати свої інтереси набагато ширшому, порівняно з попередніми виборами, представництву політичних сил. Нагадаю: за результатами голосування 31 жовтня до нинішньої міськради увійшли представники 11-ти партій, а саме - Партії регіонів, "Сильної України", "Свободи", пенсіонерів, "Удару", Української народної та Соціалістичної, "Дітей війни", "Фронту змін", "Реформи і порядок", та захисників Вітчизни. Як видно з переліку, це політсили різного ідеологічного спрямування, та, переконаний, не цим керувалися боярчани у такому виборі. Упевнений, він був продиктований, насамперед, їхнім бажанням, щоб новий депутатський корпус на основі спільної відповідальності скоординував свої дії в інтересах громади міста.

У цій справі, запевняю, я налаштований лише на конструктив з депутатами міськради.

Вже 23 листопада відбудеться її чергова сесія нового, шостого скликання. На ній планується розглянути весь комплекс організаційних питань, без вирішення яких неможливо уявити подальше функціональне управління містом. На цій сесії буде викладене також моє бачення перспектив розвитку нашого міста у рамках програми, з якою я йшов на вибори міського голови, під гаслом "Боярка, вперед!"

*Користуючись нагодою, вітаю боярчан із храмовим святом  
Архистратига Михаїла.  
Добра і злагоди!*

Боярський міський голова Тарас Добрівський



# ДЕПУТАТИ ПОЧАЛИ ПРАЦЮВАТИ

Відбулася установча сесія Боярської міської ради шостого скликання. Про свої плани, бачення роботи, перспективи розвитку Боярки вони розповідають нашому кореспонденту.



**Паливода Д.І.** депутат Боярської міської ради від Партії регіонів

- Всі ми прийшли в представницький орган з однією метою: відродити, відбудувати, зробити квітучим наше місто, - наголошує голова Боярської міської організації партії "Регіонів", депутат міської ради Паливода Дмитро Ігоревич. Більшість депутатів - це корінні мешканці нашого міста. Отож, це наше рідне місто. Я також корінний боярчанин, народився тут в 1967 році, в сім'ї лікарів, закінчив місцеву школу. Мій батько працював лікарем-рентгенологом, а мати - медичною сестрою в Боярському дитячому кістково-туберкульозному санаторії, якого, на жаль, вже немає. З 44 вибраних депутатів - 17 від партії "Регіонів", всі боярчани, серед них жодного іногороднього.

- Які найближчі плани вашої роботи?

- Програма партії - через стабільність до процвітання. Єдина програма, але підко-

регована під кожний конкретний населений пункт. По-перше, ми в єдиній команді з міським головою. Тобто у нас спільна мета, плани щодо майбутнього Боярки. Наприклад, хочемо зробити все для того, аби прийшли інвестори і кожний мешканець мав робоче місце в своєму рідному місті. Що це дасть? Боярчани не витратять щоденно свої кошти та час на дорогу до Києва. Для міста ж це додаткові надходження в бюджет. Це означає наявність фінансових можливостей для розвитку міста. Є велика необхідність в ремонті міського водогону, продовжувати ремонт доріг, на який партією було виділено близько 10 млн. гривень, але роботи стосовно цього ще дуже багато.

- Як ви вважаєте, кому насамперед приділятиме влада більше уваги?

- Нагальна потреба в тому, щоб не залишати нашу молодь напризволяще. Також ми всі повинні повернутися обличчям до наших пенсіонерів. Адже це люди, які віддали багато сил та здоров'я, власне, свій життєвий час для країни. Тому зараз, будучи пенсіонерами, мають жити гідно, як в інших цивілізованих країнах. Ми звернемося за допомогою до влади на усіх рівнях: до голови обласної організації Бойка Юрія Анатолійовича, до керівника району Костини Віктора Анатолійовича, це люди відомі. Тому сподіваємося на їхню підтримку та допомогу і віримо, що наше місто стане одним з кращих міст нашої країни. Раніше Боярку називали

містом комсомольської слави, в майбутньому це має бути прекрасне, квітуче місто, в якому можна нормально жити, відпочивати і працювати всім, а молоді - навчатися, змістовно проводити своє дозвілля.

Користуючись нагодою, хочу від щирого серця подякувати всім виборцям, які підтримали міського голову Т.Г. Добрівського, Партію регіонів, кандидатів від неї, в тому числі мажоритарників. Мажоритарники - це той лакмусовий папірець, який показав, що люди голосували, власне, не стільки за партію, як за конкретних людей. З 22-х мажоритарних округів - одинадцять депутатів належать до Партії регіонів. Тобто це люди, яких знають в місті, поважають, а також довіряють їм. Такої підтримки, такої безперечної перемоги, яка була в Тараса Добрівського - не було ніколи в історії міста за останні 50 років. Тому можна стверджувати, що результат говорить сам за себе.

- Чи готові ви до співпраці з іншими політичними партіями?

- Особисто я вірю, що весь депутатський корпус, не поділяючись на партії, згуртується навколо міського голови для того, щоб зробити наше місто найкращим. Сподіваємось на плідну співпрацю з усіма політичними силами, бо всі ми боярчани. І я, звертаючись до всіх депутатів, наголошую саме на цьому. Ми маємо єдиний великий партійний квиток - це місто БОЯРКА!



**Єдаков Ю.І.**, депутат Боярської міської ради від Партії пенсіонерів

- Про вас кажуть, що ви незвичайна людина?

- Мій викладач інституту, в якому я колись навчався, стосовно цього зробив висновок, що незвичайні люди це ті, які роблять прості, звичайні справи. Просто якщо ти робиш хоч щось для людей і не чекаєш за це аплодисментів та живеш в злагоді сам із собою, із своїм сумлінням... для мене це норма життя і нічого незвичайного.

- Юрій Іванович, ви організували в Боярці осередок Партії пенсіонерів. Якою метою при цьому переймалися?

- 18 лютого 2006 року була офіційно зареєстрована наша політична сила. Назвіть це спілкою чи громадою, байдуже, але у мене є люди, яким я потрібний, розумієте? Мій електорат постійно потребує допомоги, і я з радістю буду це робити. Люблю свою справу, люблю людей, особливо стару частину міста, в якій проживаю близько 60 років. Добре знаю весь свій округ. Наша партія - це партія соціального типу, захисту. Тому постійно акцентуємо увагу міської влади, депу-

татського корпусу до людей малозахищених: пенсіонерів, ветеранів війни, інвалідів.

- Ваша партія виявилася п'ятою за кількістю депутатських мандатів в міськраді серед 34 політичних сил - учасників виборів 31 жовтня.

- З гордістю констатую цей безперечний факт, враховуючи те, що ми ніяким чином не проводили агітаційні роботи серед електорату, як робили деякі інші партії. Я дійшов висновку: якщо людям така партія потрібна, вони скажуть про це самі. Тепер достеменно відомий результат, він очевидний.

- Ви вперше обираєтесь депутатом міськради?

- Ні, це мій третій депутатський термін. Різниця тільки в тому, що двічі я балотувався в мажоритарці. Цього разу - від Партії пенсіонерів. Насправді це не розібрався, яка різниця в роботі між депутатами - мажоритарниками та представниками тієї чи іншої партії. Все моє депутатство пов'язане з одним: якомога продуктивніше вирішувати соціальну програму для малозабезпечених верств населення.

- Ваші побажання своїм колегам - депутатам?

- Хотілося б побажати депутатам нинішнього скликання бути більш патріотичними, згуртувавшись навколо голови міськради, адже за моєї пам'яті такого ніколи не було, щоб боярчани віддали понад 4000 голосів за керівника представницького органу. Це говорить про велику довіру цій людині. Тому забудемо про свої партійні білети, нехай вони не стають нам на заваді, адже всі ми під одним прапором БОЯРКИ. Тож займатимемося своєю справою спільно.



**ТЕТЯНЮК С.М.**, депутат Боярської міської ради від партії "Удар", заслужений тренер України

Я не маю жодних сумнівів, що вибори 31 жовтня відкривають якісно нову перспективу для Боярки. Це стосується і розвитку спорту у місті. На мое переконання, у цій сфері ще не досягнуто тих результатів, на які можна розраховувати за умови максимальної наполегливості. А саме її,

як мені здається, поки що бракує, хоч, слід визнати, що в останні роки місцева влада приділяє цьому напрямку дедалі більшу увагу. Перспективу ж я вбачаю у чітких системних кроках, які врешті-решт дозволили б позбутися залишкового принципу фінансування спорту. А то як досі виходить? Затверджується міський бюджет. А в ньому на спорт - фактично крихти. І так з року в рік, звідси і невтішні поки

що наслідки. Скажімо, в Боярці досі немає пристойного спортивного комплексу, а різні секції тримаються ледь не на самому ентузіазмі, до того ж деякі з них туляться у напівдвальних приміщеннях шкіл. Є й інші проблеми, задавлені часом. Я переконаний, що спорт у Боярці цілком до снаги піднести на високий щабель. Таким прагненням, до речі, перейняті усі представники нашої політичної сили, які стали депу-

татами міськради. На її черговій сесії ми збираємося запропонувати, щоб депутатську комісію у справах молоді і спорту очолив один з представників "Удару". Адже ми знаємо не лише проблеми, а й реальні шляхи виконання комплексної програми, яка стосується розвитку спорту.

Сторінку підготувала  
Валентина Сіродан



Боярка - місто районного підпорядкування, розташоване за 22 кілометри від Києва, залізнична станція на лінії Київ-Фастів.

Територія сучасної Боярки була заселена здавна. Поблизу неї виявлено поселення передкіфських часів (VII-VIII ст. до н.е.). Збереглися також залишки невеликого слов'янського городища часів Київської Русі. Пізніше на цьому місці виникло село Городище-Будаївка, перша згадка про яке в історичних документах належать до початку XVI століття. У цей час ця місцевість перебувала під владою Литви, а після Люблінської унії 1569 року її захопила шляхетська Польща. На початку XVII ст. Будаївка належала магнатам Корецьким.

Місцеве населення боролось проти тяжкого соціального і національного гніту. Воно брало активну участь у визвольній війні 1648-1654 рр. Саме поблизу Будаївки в урочищі Клипень збиралися тутешні селяни з навколишніх сіл та йшли до війська Богдана Хмельницького. У 1648 році Будаївку було визволено від польсько-шляхетського панування і включено до Білгородської сотні Київського полку. За Андрувським перемир'ям 1667 року село остаточно відійшло до Росії. Спочатку ним володів Київський Михайлівський монастир, а потім - Києво-Печерська лавра. Після секуляризації монастирських земель Будаївка стала державним селом. Селяни відбували численні повинності і сплачували податки на користь держави.

Змучені злиднями, селяни Будаївки у 1848 році звернулися до палати державних маєтностей з проханням виділити сіножатні, та їм відмовили. Тяжким лишилося становище селян Будаївки і після реформи поземельного устрою державних селян, проведеної в 1866-1867 роках. На їхні плечі великим тягарем лягли високі викупні платежі. Селяни-

бідняки розорялися і йшли працювати на залізницю або промислові підприємства Києва, а їхня земля переходила до рук куркулів. Це призводило до дедалі більшого загострення класових суперечностей в селі.

У зв'язку з будівництвом у 60-х роках XIX століття залізниці Київ-Фастів, що проходила повз Будаївку, тут виникла залізнична станція, яка дістала назву від сусіднього села Боярки (тепер Тарасівка). Біля станції Боярка почало зростати дачне селище.

За царизму трудящі Будаївки були позбавлені можливості вчитися. В 1861 році в селі відкрили парафіяльну школу, де грамоти навчав пп. Але протягом 1865-1881 років вона не працювала, бо село було дуже злидним. Як показало обстеження, проведене у 80-х роках, тут не було жодної людини, яка навчилася б грамоті в місцевій школі.

Із зростанням поруч з Будаївкою дачного селища сюди влітку на відпочинок приїжджало багато визначних діячів науки і культури. Зокрема з Будаївкою пов'язане життя українського письменника, фольклориста, етнографа і філолога Б.Д. Грінченка, видатного українського художника М.К. Пимоненка, поета В.І. Самійленка, який і похований тут, перекладача "Кобзаря" Т.Г. Шевченка І. Білоусова та інших. У селищі відпочивала і лікувалася видатна українська актриса М.К. Заньковецька, визначний український композитор М.В. Лисенко, видатний єврейський письменник Шолом-Алейхем та російський поет С.Я. Надсон. М.В. Лисенко, з родиною якого подружився С.Я. Надсон, написав музику до кількох його творів.

З великим піднесенням населення Будаївки зустріло звістку про перемогу Жовтневого збройного повстання в Петрограді. За кілька днів після визволення Києва

26 січня 1918 року більшовицькі загони, переслідувані розгромленими частинами Центральної ради, вступили в Будаївку. В селі була встановлена Радянська влада. Проте наприкінці лютого після запеклих боїв Будаївку захопили німецькі війська. Окупанти встановили жорсткий режим і провели велику ревізію продовольства.

Трудящі селяни Будаївки під керівництвом більшовиків, які проводили тут активну агітаційну роботу, піднялися на боротьбу проти ворога. Навіть представники української буржуазно-націоналістичної контрреволюції змушені були визнати, що селяни Будаївської волості "усі заражені більшовизмом". 29 квітня 1918 р. від рук народних месників запалало приміщення станції Боярка, де містився німецький гарнізон. Багато селян влилося до партизанських загонів, які діяли навкруги. У червні в Будаївці та навколишніх населених пунктах відбулися активні виступи партизанів.

16 червня 1918 року в цьому районі спалахнуло повстання проти окупаційного режиму. Робітники-залізничники станції Боярка і селяни Будаївки, Віти-Поштової, Глевахи, Гатного та ряду інших сіл несподівано напали на приміщення гетьманської варти в Будаївці, захопили зброю, босприпаси і визволили заарештованих. На станції Боярка відбувся бій з німецьким гарнізоном. Певний час перевага знаходилася на боці повстанців. Їхній виступ набув такого розмаху, що для його придушення німецькі власті відправили з Києва війська. Повстанці з боями відступали до Глевахи, а потім відійшли у ліси.

Після визволення Києва від військ буржуазно-націоналістичної Директорії 5 лютого 1919 року частина петлюрівців закріпилася в районі Будаївки - Фастова і кілька днів чинила впертий опір. Незабаром вони були розгромлені і в Будаївці встановилася Радянська влада. Оразу ж почав діяти Ревком, а потім сільрада, які спрямували свою діяльність на відбудову зруйнованого господарства. У травні було створено міліцію. Мирне соціалістичне будівництво перервав наступ денікінців, які на початку вересня 1919 року захопили станцію Боярка і село Будаївка. Але в середині грудня село було визволене, тут відновили свою діяльність сільський і волосний

Ревком. У березні 1920 року в селі успішно пройшов Тижень фронту і транспорту, під час якого населення заготовило для Києва і залізниці значну кількість дров та збило для Червоної армії продовольство. Велику роль відіграло проведення землевпорядкування і наділення землею трудового селянства; який провів створеній у березні 1920 року волосний земельний відділ. Сільрада всіляко допомагала селянам, виділяючи для них дрова та будівельні матеріали. Окупація Будаївки білополяками на початку травня 1920 року перервала мирне соціалістичне будівництво. В червні село знову стало радянським.

У середині 1921 року в Будаївці завершилось наділення землею безземельних селян. Волосна рада і комнезам доклали багато зусиль, щоб забезпечити бідних селян тяглом, сільськогосподарським реманентом, наслідням. Восени 1921 року станція Боярка перетворилася на справжнє поле бою за подолання паливної кризи в Києві. Для вивезення дров, заготовлених у боярських лісах, було вирішено збудувати вузькоколіївку від лісорозробок до станції. За закликом Київської партійної організації комсомольці Києва із завзяттям і натхненням приступили до виконання цього завдання. Не вистачало хліба і теплої одягу, через постійні напади бандитів на роботу доводилося виходити зі зброєю. Та ніщо не могло спинити юних героїв, одним з ватажків яких був секретар комсомольського осередку Головних залізничних майстерень Південно-західної залізниці, майбутній письменник Микола Островський. Героїзм мужніх будівельників залізниці яскраво описаний ним у романі "Як гартувалась сталь". У боярській школі №2, в приміщенні якої в 1921 році жили М. Островський і група комсомольців, тепер створений музей.

З перших років Радянської влади велика увага приділялася культурному будівництву. Восени 1920 року в селі відкрили початкову трудову школу. У 1926 році в ній працювало 12 учителів, було створено дитячий будинок. Відновилися заняття у школі бджільництва, яка в 1921 році була перетворена на технікум. У ньому до 1926 року працював відомий український вчений - бджоляр В.Ю. Шимановський. Активно діяли гуртки ліквідації неписьменності серед

дорослих. В 1923р. відкрито сільбуд, при якому створили гуртки: політосвітній, драматично-музичний, військово-санітарний, спортивний та інші.

Селяни Боярки-Будаївки в 1929 році об'єдналися в колгосп "Інтенсивник". Велику роль в його створенні відіграла партійна організація, яка налічувала на той час 6 членів і 2 кандидатів в члени партії, та комсомольська організація, що складалася з 14 юнаків і дівчат. Незважаючи на перешкоди, які намагалися чинити місцеві куркулі, артіль зміцнювалася. На початок 1931 року в селі було завершено колективізацію.

У 1938 році Боярка-Будаївка була віднесена до категорії селищ міського типу і стала називатися Бояркою. На місці колишніх дач київських багатіїв виросли санаторії, будинки відпочинку, піонерські табори. Селище електрифікували.

Значно поліпшилося медичне обслуговування населення. У 1940 році в Боярці діяла районна лікарня, де працювало 50 медичних працівників.

В післявоєнний час в Боярці швидкими темпами розвивалася промисловість. У 1956 році селище було віднесено до категорії міст районного підпорядкування. На промислових підприємствах тут працює 10000 чоловік. Одним з найбільших підприємств є швейна фабрика дитячого одягу, створена у 1963 році.

Боярка перетворилася на місто-курорт. У санаторіях "Барвінок", "Зірочка" та Міністерства оборони СРСР лікувалися діти з закритою формою туберкульозу, у спеціальному санаторії - діти з різними формами кісткового туберкульозу. У туберкульозному санаторії для дорослих "Боярка", який має хірургічне відділення, медичну допомогу дістають хворі з відкритою формою туберкульозу. Медичне обслуговування рік у рік поліпшується. У Боярці діють районна лікарня, яка міститься в новому двоповерховому приміщенні і обладнана новітньою медичною апаратурою, районна поліклініка, протитуберкульозний диспансер, обласна дитяча лікарня, обласна і районна санепідемстанції та станція швидкої допомоги.

Сучасна Боярка поступово в післявоєнний період перетворилася на одне з найближчих міст-супутників Києва курортно-лікувального та оздоровчого напрямку.



## ПОНЕДІЛОК

22 листопада

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК "Ера"  
06:00 "Доброго ранку, Україно!"  
06:00 Ранкова молитва  
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини  
06:10, 07:05, 08:05 Спорт  
06:15, 07:10, 08:10 Погода  
06:20 Вертикаль влади  
06:50 Православний календар  
07:15 Ера бізнесу  
07:25 Автодрайв  
07:50, 08:30 М/ф  
08:15 Огляд преси  
08:20 Нерухомість з Іриною Кілко  
08:40 Корисні поради  
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ  
09:00 Підсумки тижня  
09:45 Погода  
10:00 Ток-шоу "Легко бути жінкою"  
11:25 Розважальна програма "Аншлаг, аншлаг"  
12:00 Новини  
12:10 Діловий світ  
12:20 Погода  
12:25 Точка зору  
12:35 Д/ф "Трагедія. Марганець"  
13:10 Право на захист  
13:35 Х/ф "Прійшла і говорю"  
15:00 Новини  
15:15 Euronews  
15:25 Діловий світ. Агросектор  
15:30 Погода  
15:35 Ревізор  
16:00 Молодіжне ток-шоу "Нашадиж"  
17:00 Шеф-кухар країни  
18:00 Вікно в Америку  
18:20 Новини  
18:40 Діловий світ  
18:55 Погода  
19:00 Про головне  
19:40 Чоловічий клуб. Бокс  
21:00 Підсумки дня  
21:25 Слово регіонам  
21:35 Діловий світ  
21:45 Світ спорту  
21:55 Футбольний код  
22:55 Трійка, Кено  
ТРК "Ера"  
23:00, 00:00 Підсумки  
23:15 Вертикаль влади  
23:30 Підсумки-дайджест  
23:35 Вертикаль влади  
23:50 Погода  
00:10 Спорт  
00:15 Від першої особи  
00:45 Док. фільм  
**1+1**  
06:10 Т/с "Янгол-охоронець"  
06:55 "Сніданок з 1+1"  
07:00 ТСН  
07:10 "Сніданок з 1+1"  
07:25 М/ф "Машенька і ведмідь"  
07:50 "Сніданок з 1+1"  
08:00 ТСН  
08:05 "Сніданок з 1+1"  
09:00 ТСН  
09:10 "Сніданок з 1+1"  
09:25 "Смакуємо"  
10:10 "Велике превтілення"  
11:00 "Ремонт +"  
11:40 Х/ф "Суперзірка"  
14:00 Х/ф "Побічний ефект"  
16:00 "Справжні лікарі - 2"  
17:00 ТСН  
17:25 Т/с "Лікар Тирса"  
18:25 "Чаклунська робота"  
19:25 "Погода"  
19:30 ТСН  
20:10 "Зірка + зірка"  
22:30 Х/ф "Таксі - 4"  
00:20 ТСН  
00:35 Х/ф "Законослухняний громадянин"  
**ІНТЕР**  
06:05 Д/п "Докопатися до правди. Нові передбачення Майя"  
06:55 "Шалені татусі"  
07:00 Новини  
07:10 "Ранок з Інтером"  
07:30 Новини  
07:40 "Ранок з Інтером"  
08:00 Новини  
08:10 "Ранок з Інтером"  
08:30 Новини

08:40 "Ранок з Інтером"  
09:00 Новини  
09:10 Т/с "Повернення Мухтара-3"  
11:05 Т/с "Якось у міліції"  
12:00 Новини  
12:15 "Знак якості"  
12:55 "Детективи"  
14:00 Т/с "Свати-4"  
15:05 Ток-шоу Юлії Литвиненко "Розбір польотів"  
15:50 "Чекай на мене"  
17:20 Т/с "Сусіди"  
18:00 Новини  
18:10 "Кримінальні справи"  
19:00 Т/с "Таке звичайне життя"  
20:00 "Подробиці"  
20:30 Т/с "Обручка"  
21:30 Т/с "Свати-4"  
22:35 Т/с "Адміраль"  
23:50 Док. драма "Берія"  
01:00 Х/ф "Сім років у Тибеті"  
**СТБ**

06:10 "Бізнес+"  
06:15 "Документальний детектив"  
06:40 Т/с "Комісар Рекс"  
09:50 "Танцювальне шоу "Лід і подум'я"  
12:55 "Битва екстрасенсів. Війна світів"  
15:00 "Давай одружимося"  
17:00 "Неймовірна правда про зірок"  
18:00 "Вікна-Новини"  
18:10 "Чужі помилки. Суто українське вбивство"  
19:10 "Україна має талант! Найкраще"  
21:25 Т/с "Кулагін та партнери"  
22:00 "Вікна-Новини"  
22:25 Т/с "Лікар Хаус"  
23:25 Т/с "Клініка"  
00:40 "Вікна-Спорт"  
00:50 "Бізнес+"  
00:55 Х/ф "Привіт від Чарлі Трубача"  
**НОВИЙ КАНАЛ**

05:50 М/с "Вейнхед"  
06:10 Т/с "Ранетки"  
07:00 "Підйом"  
07:05 Смішарки  
07:10 "Підйом"  
07:30 Репортер  
07:35 Погода  
07:40 "Підйом"  
08:30 Репортер  
08:35 Погода  
08:40 "Підйом"  
09:00 Т/с "Щасливі разом"  
10:00 Інфо-шок  
11:25 Інтуїція  
12:45 Т/с "Татусеві дочки"  
13:50 М/с "Поліцейська академія"  
14:30 М/с "Бетман"  
14:50 Teen Time  
14:55 Т/с "Друзі"  
15:45 Teen Time  
15:50 Т/с "Відчайдушні домогосподарки"  
16:45 Т/с "Вороніни"  
17:50 Т/с "Щасливі разом"  
19:00 Репортер  
19:15 Спортрепортер  
19:20 Погода  
19:35 Т/с "Татусеві дочки"  
21:00 Т/с "Вороніни"  
22:05 Новий погляд  
23:05 Т/с "Відчайдушні домогосподарки"  
00:00 Репортер  
00:20 Спортрепортер

### ВІВТОРОК

23 листопада

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК "Ера"  
06:00 "Доброго ранку, Україно!"  
06:00 Ранкова молитва  
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини  
06:10, 07:05, 08:05 Спорт  
06:15, 07:10, 08:10 Погода  
06:20 Вертикаль влади  
06:50 Православний календар  
07:15 Ера бізнесу  
07:20 Створи себе  
07:25 Автодрайв  
07:35 Нерухомість з Іриною Кілко  
07:50, 08:30 М/ф

08:15 Огляд преси  
08:40 Корисні поради  
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ  
09:00 Підсумки дня  
09:25 Про головне  
10:00 Ток-шоу "Легко бути жінкою"  
11:10 Фольк-music  
12:00 Новини  
12:10 Діловий світ  
12:15 Погода  
12:20 Хай щастить  
12:50 Хай так  
13:15 Наша пісня  
13:45 Х/ф "Тегеран - 43"  
15:00 Новини  
15:15 Euronews  
15:25 Діловий світ. Агросектор  
15:30 Погода  
15:35 Золотий гусак  
16:00 Молодіжне ток-шоу "Нашадиж"  
17:05 У гостях у Д. Гордона. А. Макаревич

18:05 Шеф-кухар. Вечера  
18:20 Новини  
18:40 Діловий світ  
18:55 Погода  
19:00 Про головне  
19:40 Чоловічий клуб. Змішані єдиноборства  
21:00 Підсумки дня  
21:25 Слово регіонам  
21:35 Діловий світ  
21:45 Світ спорту  
21:55 Погода  
22:00 Світло. Кредити. Грошова кабала  
22:30 Книга. ua  
22:55 Трійка, Кено, Максима  
ТРК "Ера"  
23:00, 00:00 Підсумки  
23:15 Вертикаль влади  
23:30 Підсумки-дайджест  
23:35 Вертикаль влади  
23:50 Погода  
00:10 Спорт  
00:15 Від першої особи  
00:45 Док. фільм  
**1+1**

06:05 "Служба розшуку дітей"  
06:10 Т/с "Янгол-охоронець"  
06:55 "Сніданок з 1+1"  
07:00 ТСН  
07:10 "Сніданок з 1+1"  
07:25 М/ф "Мартинко"  
07:45 "Сніданок з 1+1"  
08:00 ТСН  
08:05 "Сніданок з 1+1"  
09:00 ТСН  
09:10 "Сніданок з 1+1"  
09:30 Т/с "Універ"  
10:10 "Сімейні драми"  
11:25 "Надподвські здібності"  
12:25 "Шість кадрів"  
13:05 Х/ф "Таксі - 4"  
15:00 Т/с "Лікар Тирса"  
16:00 "Справжні лікарі - 2"  
17:00 ТСН  
17:25 "Шість кадрів"  
17:30 "Сімейні драми"  
18:25 "Зцілення чудом"  
19:25 "Погода"  
19:30 ТСН  
20:10 "Міняю жінку - 2"  
21:35 Т/с "Інтерни"  
22:40 Т/с "Домашній арешт"  
00:00 ТСН  
00:15 Х/ф "Побічний ефект"  
02:00 Т/с "Універ"  
02:25 Т/с "Інтерни"  
**ІНТЕР**

06:05 Д/п "Докопатися до правди. Клеопатра: останній фараон"  
06:55 "Шалені татусі"  
07:00 Новини  
07:10 "Ранок з Інтером"  
07:30 Новини  
07:40 "Ранок з Інтером"  
08:00 Новини  
08:10 "Ранок з Інтером"  
08:30 Новини  
08:40 "Ранок з Інтером"  
09:00 Новини  
09:10 Т/с "Повернення Мухтара-3"  
11:05 Т/с "Якось у міліції"  
12:00 Новини  
12:15 "Знак якості"  
12:55 "Детективи"  
14:00 Т/с "Свати-4"  
15:05 Ток-шоу Юлії Литвиненко "Розбір польотів"  
15:50 Т/с "Адміраль"  
16:55 "Зрозуміти. Пробачити"  
17:20 Т/с "Сусіди"

18:00 Новини  
18:10 "Судові справи"  
19:00 Т/с "Таке звичайне життя"  
20:00 "Подробиці"  
20:30 Т/с "Обручка"  
21:30 Т/с "Свати-4"  
22:35 Т/с "Адміраль"  
23:50 Док. драма "Берія"  
01:00 Х/ф "Знедолені"  
**СТБ**

06:20 "Бізнес+"  
06:25 Т/с "Кулагін та партнери"  
06:55 Т/с "Комісар Рекс"  
10:00 Х/ф "Смугастий рейс"  
11:55 "Нез'ясовно, але факт"  
12:55 "Битва екстрасенсів"  
14:00 "Моя правда. Серьога. Життя під грифом "секретно"  
15:00 "Давай одружимося"  
17:00 "Неймовірна правда про зірок"  
18:00 "Вікна-Новини"  
18:10 "Чужі помилки. Таємниця старої цілительки"  
19:10 "Правила життя. Як вилікуватися від раку"  
20:10 "У пошуках істини. Наркотики у СРСР"  
21:25 Т/с "Кулагін та партнери"  
22:00 "Вікна-Новини"  
22:25 Т/с "Лікар Хаус"  
23:25 Т/с "Клініка"  
00:40 "Вікна-Спорт"  
00:50 "Бізнес+"  
00:55 Х/ф "Білоруський вокал"  
**НОВИЙ КАНАЛ**

05:50 М/с "Вейнхед"  
06:10 Т/с "Ранетки"  
07:00 "Підйом"  
07:05 Смішарки  
07:15 "Підйом"  
07:30 Репортер  
07:35 Погода  
07:40 "Підйом"  
08:30 Репортер  
08:35 Погода  
08:40 "Підйом"  
09:00 Т/с "Щасливі разом"  
10:05 Інфо-шок  
11:25 Інтуїція  
12:45 Т/с "Татусеві дочки"  
13:50 М/с "Поліцейська академія"  
14:30 М/с "Бетман"  
14:50 Teen Time  
14:55 Т/с "Друзі"  
15:45 Teen Time  
15:50 Т/с "Загублені-5"  
16:45 Т/с "Вороніни"  
17:45 Т/с "Щасливі разом"  
19:00 Репортер  
19:15 Спортрепортер  
19:20 Погода  
19:35 Т/с "Татусеві дочки"  
21:00 Т/с "Вороніни"  
22:05 Здрастуйте, я - ваша мама!  
23:10 Т/с "Загублені-5"  
00:05 Репортер  
00:25 Спортрепортер  
00:30 Погода  
00:35 Т/с "Солдати-16"  
02:30 Студія "Зона ночі".  
Культура

### СЕРЕДА

24 листопада

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК "Ера"  
06:00 "Доброго ранку, Україно!"  
06:00 Ранкова молитва  
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини  
06:10, 07:05, 08:05 Спорт  
06:15, 07:10, 08:10 Погода  
06:20 Вертикаль влади  
06:50 Православний календар  
07:15 Ера бізнесу  
07:20 Створи себе  
07:25 Автодрайв  
07:50, 08:30 М/ф  
08:15 Огляд преси  
08:20 Нерухомість з Іриною Кілко  
08:40 Корисні поради  
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ  
09:00 Підсумки дня  
09:25 Слово регіонам.  
Дайджест  
10:00 Ток-шоу "Легко бути жінкою"

11:20 Розважальна програма "Аншлаг, аншлаг"  
12:00 Новини  
12:10 Діловий світ  
12:15 Погода  
12:20 Близьче до народу  
12:55 Сльрада  
13:20 Темний сидует  
13:30 Кордон держави  
13:45 Х/ф "Тегеран - 43"  
15:00 Новини  
15:15 Euronews  
15:25 Діловий світ. Агросектор  
15:30 Погода  
15:40 Хто в домі хаазін?  
16:00 Молодіжне ток-шоу "Нашадиж"  
17:05 У гостях у Д. Гордона. А. Макаревич

18:05 Шеф-кухар. Вечера  
18:20 Новини  
18:40 Діловий світ  
18:55 Погода  
19:00 Про головне  
19:40 Чоловічий клуб. Бокс  
21:00 Підсумки дня  
21:25 Слово регіонам  
21:35 Діловий світ  
21:45 Світ спорту  
21:55 Погода  
22:00 Красиво  
22:45 Мегалют  
22:50 Суперлото, Трійка, Кено  
ТРК "Ера"  
23:00, 00:00 Підсумки  
23:15 Вертикаль влади  
23:30 Підсумки-дайджест  
23:35 Вертикаль влади  
23:50 Погода  
00:10 Спорт  
00:15 Від першої особи  
00:45 Док. фільм  
**1+1**

06:05 "Служба розшуку дітей"  
06:10 Т/с "Янгол-охоронець"  
06:55 "Сніданок з 1+1"  
07:00 ТСН  
07:10 "Сніданок з 1+1"  
07:25 М/ф "Слідами Бамбра"  
07:45 "Сніданок з 1+1"  
08:00 ТСН  
08:05 "Сніданок з 1+1"  
09:00 ТСН  
09:10 "Сніданок з 1+1"  
09:30 Т/с "Універ"  
10:10 "Сімейні драми"  
11:25 "Дитяче сваділья"  
12:25 Т/с "Пелагія та білий бульдог"  
13:25 "Шість кадрів"  
14:05 Романтична комедія "Весілля"  
16:00 "Справжні лікарі - 2"  
17:00 ТСН  
17:30 "Сімейні драми"  
18:25 "Сучасні чарівники"  
19:25 "Погода"  
19:30 ТСН  
20:10 "Від пацанки до панянки"  
21:35 Т/с "Інтерни"  
22:40 Т/с "Домашній арешт"  
00:00 ТСН  
00:15 Х/ф "Весілля"  
01:45 Т/с "Універ"  
02:10 Т/с "Інтерни"  
**ІНТЕР**

06:05 Д/п "Докопатися до правди. Гіганти Патагонії"  
06:55 "Шалені татусі"  
07:00 Новини  
07:10 "Ранок з Інтером"  
07:30 Новини  
07:40 "Ранок з Інтером"  
08:00 Новини  
08:10 "Ранок з Інтером"  
08:30 Новини  
08:40 "Ранок з Інтером"  
09:00 Новини  
09:10 Т/с "Повернення Мухтара-3"  
11:05 Т/с "Якось у міліції"  
12:00 Новини  
12:15 "Знак якості"  
12:55 "Детективи"  
14:00 Т/с "Свати-4"  
15:05 Ток-шоу Юлії Литвиненко "Розбір польотів"  
15:50 Т/с "Адміраль"  
16:55 "Зрозуміти. Пробачити"  
17:20 Т/с "Сусіди"  
18:00 Новини  
18:10 "Судові справи"  
19:00 Т/с "Таке звичайне життя"  
19:20 Погода  
20:00 "Подробиці"  
20:30 Т/с "Обручка"  
21:30 Т/с "Свати-4"

22:35 Т/с "Адміраль"  
23:50 Док. драма "Берія"  
01:00 Х/ф "Воїни"  
02:30 "Подробиці"  
**СТБ**

06:20 "Бізнес+"  
06:25 Т/с "Кулагін та партнери"  
06:55 Т/с "Комісар Рекс"  
09:55 Х/ф "Правда лейтенанта Клімова"  
11:55 "Нез'ясовно, але факт"  
12:55 "Битва екстрасенсів"  
14:00 "Правила життя. Як вилікуватися від раку"  
15:00 "Давай одружимося"  
17:00 "Неймовірна правда про зірок"  
18:00 "Вікна-Новини"  
18:10 "Чужі помилки. Мовчазний свідок"  
19:10 "Зіркове життя. Не відступати і не здаватися"  
20:10 "Російські сенсації. Як запаловались зірки"  
21:20 Т/с "Кулагін та партнери"  
22:00 "Вікна-Новини"  
22:25 Т/с "Лікар Хаус"  
23:25 Т/с "Клініка"  
00:40 "Вікна-Спорт"  
00:50 "Бізнес+"  
00:55 Х/ф "Справа Румянцева"  
**НОВИЙ КАНАЛ**

05:20 Руйнівники міфів-4  
06:10 Т/с "Ранетки"  
07:00 "Підйом"  
07:05 Смішарки  
07:15 "Підйом"  
07:30 Репортер  
07:35 Погода  
07:40 "Підйом"  
08:30 Репортер  
08:35 Погода  
08:40 "Підйом"  
09:00 Т/с "Щасливі разом"  
10:05 Інфо-шок  
11:30 "Сніданок з 1+1"  
12:45 Т/с "Татусеві дочки"  
13:55 М/с "Поліцейська академія"  
14:35 М/с "Бетман"  
14:50 Teen Time  
14:55 Т/с "Друзі"  
15:45 Teen Time  
15:50 Т/с "Загублені-5"  
16:50 Т/с "Вороніни"  
17:55 Т/с "Щасливі разом"  
19:00 Репортер  
19:15 Спортрепортер  
19:20 Погода  
19:35 Т/с "Татусеві дочки"  
21:00 Т/с "Вороніни"  
22:05 Зробити мені смішно  
23:00 Т/с "Загублені-5"  
23:55 Репортер  
00:15 Спортрепортер  
00:20 Погода  
00:25 Служба розшуку дітей  
00:30 Т/с "Солдати-16"  
02:25 Студія "Зона ночі".  
Культура

### ЧЕТВЕР

25 листопада

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК "Ера"  
06:00 "Доброго ранку, Україно!"  
06:00 Ранкова молитва  
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини  
06:10, 07:05, 08:05 Спорт  
06:15, 07:10, 08:10 Погода  
06:20 Вертикаль влади  
06:50 Православний календар  
07:15 Ера бізнесу  
07:20 Створи себе  
07:25 Автодрайв  
07:35 Нерухомість з Іриною Кілко  
07:50, 08:30 М/ф  
08:15 Огляд преси  
08:40 Корисні поради  
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ  
09:00 Підсумки дня  
09:25 Про головне  
10:00 Ток-шоу "Легко бути жінкою"  
11:10 Здоров'я  
12:00 Новини  
12:10 Діловий світ  
12:25 Х/ф "Іди і дивись"  
15:00 Новини  
15:15 Euronews

4

Боярка Інформ

15:25 Діловий світ. Агросектор  
15:30 Погода  
15:35 Як це? Вам лист  
16:00 Молодіжне ток-шоу  
"Нащадки"  
17:05 Крок до зірок.  
Євробачення  
18:05 Шеф-кухар. Вечеря  
18:20 Новини  
18:40 Діловий світ  
18:55 Погода  
19:00 Про головне  
19:40 Чоловічий клуб  
21:00 Підсумки дня  
21:25 Слово регіонам  
21:35 Діловий світ  
21:45 Світ спорту  
21:55 Погода  
22:00 Фольк-музика  
22:50 Трійка, Кено, Максима  
ТРК "Ера"  
23:00, 00:00 Підсумки  
23:15 Вертикаль влади  
23:30 Підсумки дайджест  
23:35 Вертикаль влади  
23:50 Погода  
00:10 Спорт  
00:15 Від першої особи  
00:45 Док. фільм  
**І+І**  
06:05 "Служба розшуку дітей"  
06:10 Т/с "Янгол-охоронець"  
06:55 "Сніданок з 1+1"  
07:00 ТСН  
07:10 "Сніданок з 1+1"  
07:25 М/ф "Паєтка для Бамбра"  
07:45 "Сніданок з 1+1"  
08:00 ТСН  
08:05 "Сніданок з 1+1"  
09:00 ТСН  
09:10 "Сніданок з 1+1"  
09:30 Т/с "Універ"  
10:10 "Сімейні драми"  
11:25 "Школа. Територія виживання"  
12:25 Т/с "Пелагія та білий бульдог"  
13:25 "Шість кадрів"  
14:00 "Особиста справа"  
15:00 "Анатомія слави"  
16:00 "Справжні лікарі - 2"  
17:00 ТСН  
17:30 "Сімейні драми"  
18:25 "Цілощі святині"  
19:25 "Погода"  
19:30 ТСН  
20:10 "Гламурні штучки та заучки"  
21:20 Т/с "Інтерни"  
22:25 Т/с "Домашній арешт"  
23:45 ТСН  
00:00 Х/ф "Скажи, Лео"  
01:30 Т/с "Універ"  
01:55 Т/с "Інтерни"  
**ІНТЕР**  
06:05 Д/п "Докопатися до правди. Троя: боги та війни"  
06:55 "Шалені татусі"  
07:00 Новини  
07:10 "Ранок з Інтером"  
07:30 Новини  
07:40 "Ранок з Інтером"  
08:00 Новини  
08:10 "Ранок з Інтером"  
08:30 Новини  
08:40 "Ранок з Інтером"  
09:00 Новини  
09:10 Т/с "Повернення Мухтара-3"  
11:05 Т/с "Якось у міліції"  
12:00 Новини  
12:15 "Знак якості"  
12:55 "Детективи"  
14:00 Т/с "Свати-4"  
15:05 Ток-шоу Юлії Литвиненко "Розбір польотів"  
15:50 Т/с "Адміраль"  
16:55 "Зрозуміти. Пробачити"  
17:20 Т/с "Сусіди"  
18:00 Новини  
18:10 "Кримінальні справи"  
19:00 Т/с "Таке звичайне життя"  
20:00 "Подробиці"  
20:30 Т/с "Обручка"  
21:30 Т/с "Свати-4"  
22:35 Т/с "Адміраль"  
23:50 Док. драма "Берія"  
01:00 Х/ф "Джеронімо: американська легенда"  
02:55 "Подробиці"  
**СТБ**  
06:10 "Бізнес+"  
06:15 Т/с "Кюлагін та партнери"  
06:40 Т/с "Комісар Рекс"  
09:50 Х/ф "Солодка жінка"

11:55 "Нез'ясовно, але факт"  
12:55 "Битва екстрасенсів"  
14:00 "Зіркове життя. Не відступати і не здаватися"  
15:00 "Давай одружимося"  
17:00 "Неймовірна правда про зірок"  
18:00 "Вікна-Новини"  
18:10 "Чужі помилки. Втрачене немовля"  
19:10 "Моя правда. Ані Лорак. Життя за двох"  
20:10 "Містичні історії-2 з Павлом Костіциним"  
21:25 Т/с "Кюлагін та партнери"  
22:00 "Вікна-Новини"  
22:25 Т/с "Лікар Хаус"  
23:25 Т/с "Клініка"  
00:40 "Вікна-Спорт"  
00:50 "Бізнес+"  
00:55 Х/ф "Митниця"  
**НОВИЙ КАНАЛ**  
04:35 Руйнівники міфів-4  
06:10 Т/с "Ранетки"  
07:00 "Підйом"  
07:05 Смішарики  
07:15 "Підйом"  
07:30 Репортер  
07:35 Погода  
07:40 "Підйом"  
08:30 Репортер  
08:35 Погода  
08:40 "Підйом"  
09:00 Т/с "Щасливі разом"  
10:05 Інфо-шок  
11:30 Інтуїція  
12:50 Т/с "Татусеві дочки"  
13:55 М/с "Поліцейська академія"  
14:30 М/с "Бетман"  
14:50 Teen Time  
14:55 Т/с "Друзі"  
15:45 Teen Time  
15:50 Т/с "Загублені-5"  
16:50 Т/с "Вороніни"  
17:50 Т/с "Щасливі разом"  
19:00 Репортер  
19:15 Спортрепортер  
19:20 Погода  
19:35 Т/с "Татусеві дочки"  
21:00 Т/с "Вороніни"  
22:05 Світли голови  
23:00 Т/с "Загублені-5"  
00:00 Репортер  
00:15 Спортрепортер  
00:20 Погода  
00:25 Служба розшуку дітей  
00:30 Т/с "Солдати-16"  
02:25 Студія "Зона ночі".  
Культура

## П'ЯТНИЦЯ

26 листопада

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК "Ера"  
06:00 "Доброго ранку, Україно!"  
06:00 Ранкова молитва  
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини  
06:10, 07:05, 08:05 Спорт  
06:15, 07:10, 08:10 Погода  
06:20 Вертикаль влади  
06:50 Православний календар  
07:15 Ера бізнесу  
07:20 Створи себе  
07:25 Автодрайв  
07:50 М/ф  
08:15 Огляд преси  
08:20 Олімпіада: від малого до великого  
08:40 Корисні поради  
**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**  
09:00 Підсумки дня  
09:25 Про головне  
10:00 Ток-шоу "Легко бути жінкою"  
11:10 Ток-шоу "Віра. Надія. Любов"  
12:00 Новини  
12:10 Діловий світ  
12:20 Погода  
12:25 Аудієнція. Країни від А до Я. Саудівська Аравія  
13:00 "Надвечір'я" з Т. Щербатюк  
13:35 Телемарафон до 65-ї річниці ООН  
15:00 Новини  
15:15 Euronews  
15:25 Діловий світ. Агросектор  
15:30 Погода  
15:35 Околиця

16:00 Молодіжне ток-шоу  
"Нащадки"  
16:50 Концертна програма "Обійміть, Україно"  
18:00 Дурейтер  
18:20 Новини  
18:40 Магістраль  
19:00 Погода  
19:05 Театральні сезони на Першому. Вистава театру ім. І. Франка "Приборкання норвезької порокливої"  
21:00 Підсумки дня  
21:25 Діловий світ  
21:35 Погода  
21:40 Телевистава "Приборкання норвезької"  
22:55 Трійка, Кено  
ТРК "Ера"  
23:00, 00:00 Підсумки  
23:15 Вертикаль влади  
23:30 Підсумки-дайджест  
23:35 Вертикаль влади  
23:50 Погода  
00:15 Від першої особи  
00:45 Док. фільм  
**І+І**  
06:05 "Служба розшуку дітей"  
06:10 Т/с "Янгол-охоронець"  
06:55 "Сніданок з 1+1"  
07:00 ТСН  
07:10 "Сніданок з 1+1"  
07:25 М/ф "Лютий Бамбр"  
07:45 "Сніданок з 1+1"  
08:00 ТСН  
08:05 "Сніданок з 1+1"  
09:00 ТСН  
09:10 "Сніданок з 1+1"  
09:30 Т/с "Універ"  
10:10 "Сімейні драми"  
11:25 "Схвудити до смерті"  
12:25 Т/с "Пелагія та білий бульдог"  
13:25 "Шість кадрів"  
14:05 "Гроші"  
15:05 "Анатомія слави"  
16:00 "Справжні лікарі - 2"  
17:00 ТСН  
17:30 "Сімейні драми"  
18:25 "Формула успіху"  
19:25 "Погода"  
19:30 ТСН  
20:00 Реаліті-шоу "Без мандата"  
21:30 Х/ф "Я, робот"  
00:00 Гумористична програма "ГПУ"  
01:00 Х/ф "Тигрові загопи"  
**ІНТЕР**  
06:05 Д/п "Докопатися до правди. Подорожі вікінгів до Америки"  
06:55 "Шалені татусі"  
07:00 Новини  
07:10 "Ранок з Інтером"  
07:30 Новини  
07:40 "Ранок з Інтером"  
08:00 Новини  
08:10 "Ранок з Інтером"  
08:30 Новини  
08:40 "Ранок з Інтером"  
09:00 Новини  
09:10 Т/с "Повернення Мухтара-3"  
11:05 Т/с "Якось у міліції"  
12:00 Новини  
12:15 "Знак якості"  
12:55 "Детективи"  
14:00 Т/с "Свати-4"  
15:05 Ток-шоу Юлії Литвиненко "Розбір польотів"  
15:50 Т/с "Адміраль"  
16:55 "Зрозуміти. Пробачити"  
17:20 Т/с "Сусіди"  
18:00 Новини  
18:10 "Судові справи"  
19:00 Т/с "Таке звичайне життя"  
20:00 "Подробиці"  
20:30 "Чисто NEWS"  
20:50 Т/с "Обручка"  
21:50 "Велика політика з Євгенієм Кисельовим"  
00:30 Д/п "Запрограмовані долі"  
01:35 Х/ф "Неприборканий серія"  
**СТБ**  
06:15 "Бізнес+"  
06:20 Т/с "Кюлагін та партнери"  
06:45 Т/с "Комісар Рекс"  
08:50 Х/ф "Приватне замовлення"  
17:50 "Вікна - Новини"  
18:00 Х/ф "В бій ідуть лише старі"  
20:00 "Національне талант-шоу"

"Танцюють всі!-3"  
22:00 "Вікна-Новини"  
22:45 "Національне талант-шоу"  
"Танцюють всі!-3". Підсумки голосування"  
00:50 "Вікна - Спорт"  
01:00 "Бізнес+"  
01:05 Х/ф "В'язень замку Іф"  
**НОВИЙ КАНАЛ**  
05:15 Руйнівники міфів-4  
06:05 Служба розшуку дітей  
06:10 Т/с "Ранетки"  
07:00 "Підйом"  
07:05 Смішарики  
07:15 "Підйом"  
07:30 Репортер  
07:35 Погода  
07:40 "Підйом"  
08:30 Репортер  
08:35 Погода  
08:40 "Підйом"  
09:00 Т/с "Щасливі разом"  
10:05 Інфо-шок  
11:30 Інтуїція  
12:50 Т/с "Татусеві дочки"  
13:55 М/с "Поліцейська академія"  
14:30 М/с "Бетман"  
14:50 Teen Time  
14:55 Т/с "Друзі"  
15:45 Teen Time  
15:50 Т/с "Загублені-5"  
16:45 Т/с "Вороніни"  
17:50 Т/с "Щасливі разом"  
19:00 Репортер  
19:15 Спортрепортер  
19:20 Погода  
19:35 Т/с "Щасливі разом"  
21:00 Інтуїція  
22:10 Т/с "Вороніни"  
23:15 Т/с "Загублені-5"  
00:15 Репортер  
00:30 Спортрепортер  
00:35 Погода  
00:40 Х/ф "Солдат Джейн"  
02:50 Студія "Зона ночі".  
Культура

## СУБОТА

27 листопада

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК "Ера"  
06:00 Ранкова молитва  
06:05, 07:10, 08:15 Погода  
06:10, 08:00 Ера здоров'я  
06:40 Крок до зірок  
07:15 Д/ф "Жива енциклопедія"  
07:45 Створи себе  
08:20 Олімпіада: від малого до великого  
08:40 Корисні поради  
**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**  
09:00 Погода  
09:05 Доки батьки сплять  
09:30 Так просто  
10:00 Хай так  
10:25 Коло Олімпіади  
11:00 Хіт-парад "Національна двадцятка"  
12:00 Погода  
12:10 Наша пісня  
12:55 Футбол. Чемпіонат України. Прем'єр-ліга. "Таврія" (Сімферополь) - "Ворскла" (Полтава)  
14:55 Погода  
15:00 У гостях у Д. Гордона. М. Задорнов  
15:55 Х/ф "Калина червона"  
18:00 Золотий гусак  
18:30 Ревізор  
19:00 Погода  
19:10 Х/ф "Холодне літо 53-го"  
21:00 Підсумки дня  
21:35 Світ спорту  
21:45 Футбол. Чемпіонат Італії. Серія А. "Ювентус" - "Фіорентина"  
ТРК "Ера"  
23:40 Аквагорія бізнесу  
00:00 Погода  
00:05 Ера здоров'я  
00:30 Х/ф "Ректор"  
**І+І**  
07:00 М/ф "Гидке каченя"  
07:20 "Справжні лікарі"  
08:10 Д/ф "Радянська історія"  
10:15 М/с "Клуб Міккі Мауса"  
10:40 "Велике перевтілення"  
11:25 "Анатомія слави"  
12:20 "Від пацанки до панянки"  
13:50 Х/ф "Я, робот"  
16:05 Х/ф "Ванечка"

18:30 "Гроші"  
19:30 ТСН  
20:00 Х/ф "Дочки-матері"  
00:00 Х/ф "Перегон"  
**ІНТЕР**  
05:50 "Велика політика з Євгенієм Кисельовим"  
08:00 Д/п "Шукачі". Чаша з отрутою для царя  
08:50 "Формула любові"  
09:50 Д/п "К. Фурцева. Жіноча доля"  
10:50 "Чисто NEWS"  
11:00 "Сімейний розмір"  
12:05 "Найрозумніший"  
14:00 "Позаочі"  
14:55 Д/п "А. Герман. Мєпереч долі"  
15:50 Х/ф "Своя чужа сестра"  
17:45 Концерт І. Крутого і Д. Хворостовського  
20:00 "Подробиці"  
20:30 Х/ф "Приречені на війну"  
22:25 Концерт гурту "Любе"  
00:40 Х/ф "Рікі Боббі: Король дороги"  
02:50 "Подробиці"  
**СТБ**  
06:20 Х/ф "Земля Саннікова"  
08:00 Х/ф "В'язень замку Іф"  
12:55 "Національне талант-шоу"  
"Танцюють всі!-3"  
17:00 Х/ф "В бій ідуть лише старі"  
19:00 "Х-Фактор"  
21:45 "Неймовірні історії кохання"  
22:45 "Х-Фактор. Підсумки голосування"  
23:45 "Моя правда. Ані Лорак. Життя за двох"  
00:45 "Зіркове життя. Не відступати і не здаватися"  
01:35 Х/ф "Земля Саннікова"  
**НОВИЙ КАНАЛ**  
05:00 Х/ф "Клоун"  
06:35 Х/ф "Солдат Джейн"  
08:55 М/с "Дональд Дак"  
09:40 М/с "Русалонька"  
10:00 Х/ф "Віднесені вітром"  
14:35 Здрастуйте, я - ваша мама!  
17:20 Х/ф "Втеча"  
19:45 Х/ф "Танго і Кеш"  
22:05 Х/ф "Невразливий"  
00:15 Спортрепортер  
00:20 Х/ф "Вид зверху краєц"  
02:00 Студія "Зона ночі".  
Культура  
02:05 Реальний майстер-клас  
02:55 Студія "Зона ночі"  
03:00 Третя влада  
03:50 Гіркі барви зони  
04:00 Студія "Зона ночі"  
04:05 Невідома Україна

## НЕДІЛЯ

28 листопада

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

ТРК "Ера"  
06:00 Ранкова молитва  
06:05, 07:20, 08:15 Погода  
06:10 Х/ф "Ректор"  
06:50 Д/ф "Жива енциклопедія"  
07:25 Аквагорія бізнесу  
07:50 Сільський час  
08:20 Украютконтинент  
08:40 Моя земля - моя власність  
08:50 Корисні поради  
**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**  
09:00 Погода  
09:05 Як це? Є контакт  
09:30 Хто в домі хазяїн?  
10:00 Крок до зірок.  
Євробачення  
11:00 Шеф-кухар країни  
11:50 Х/ф "Холодне літо 53-го"  
13:40 Д/ф "Скарби Норвегії"  
14:05 Погода  
14:10 Гумор на Першому.  
"Камера сміху"  
14:35 Близьче до народу.  
15:00 У гостях у Д. Гордона.  
М. Задорнов  
15:50 Погода  
16:00 Футбол. Чемпіонат України. Прем'єр-ліга.  
"Шахтар" (Донецьк) - "Арсенал" (Київ)  
18:00 Євробачення-2011.  
Національний відбір

19:45 Погода  
19:55 Діловий світ. Тиждень  
20:30 Точка зору  
21:00 Підсумки тижня  
21:45 Футбол. Чемпіонат Італії. Серія А. "Палермо" - "Рома"  
ТРК "Ера"  
23:40 Ера бізнесу. Підсумки  
00:10 Погода  
00:15 Д/с "Жива пам'ять регіону"  
00:45 Оперативний об'єктив  
**І+І**  
06:20 М/ф "У гостях у гномів"  
06:35 М/ф "Пригоди Хлопчика-мізинчика і Дюймовочки"  
08:00 "Ремонт +"  
09:05 "Лото-забава"  
10:15 М/с "Клуб Міккі Мауса"  
10:40 "Смакуємо"  
11:15 Реаліті-шоу "Без мандата"  
12:50 "Міняю жінку - 2"  
14:30 Х/ф "Дочки-матері"  
18:30 "Особиста справа"  
19:30 "ТСН-тиждень"  
20:10 Х/ф "Операція "И" та інші пригоди Шурика"  
22:10 Т/с "Інтерни"  
23:50 "Світське життя"  
00:40 Гумористична програма "ГПУ"  
01:30 Х/ф "Сатирикон Фелліні"  
**ІНТЕР**  
06:00 М/ф  
06:45 "Найрозумніший"  
08:20 Д/п "Гладиатори юрського періоду"  
09:30 "Школа доктора Комаровського"  
10:00 "Україно, вставай!"  
10:30 "Доки всі вдома"  
11:25 Д/п "О. Баталов. Дорога наша людина"  
12:35 Х/ф "Любов і голуби"  
14:55 "Вечірній квартал"  
17:00 "БУМ-2. Битва слов'ян"  
18:00 Х/ф "Зовсім інше життя"  
20:00 "Подробиці тижня"  
20:50 "Докази з Веніаміном Трубачовим"  
21:10 Х/ф "Зовсім інше життя"  
23:05 "Пороблено в Україні"  
00:25 Х/ф "Небезпечні зв'язки"  
**СТБ**  
05:35 "Наші улюблені мультфільми"  
06:55 Х/ф "Солдат Іван Бровкін"  
08:50 "Ім'я вдома"  
09:55 "Неймовірні історії кохання"  
11:00 "Караоке на Майдані"  
12:00 "Х-Фактор"  
16:00 "Танцювальне шоу "Лід і подум'я"  
19:05 "Битва екстрасенсів. Війна світів"  
21:05 Т/с "Доктор Хаус"  
01:10 "Неймовірні історії кохання"  
02:05 Х/ф "Коханий Раджа"  
**НОВИЙ КАНАЛ**  
05:55 Ранетки-манія. Бенефіс  
07:45 Церква Христова  
08:00 Запитайте у лікаря  
08:35 М/с "Доброго ранку, Міккі!"  
09:20 М/с "Русалонька"  
09:40 Даша молодь  
10:05 Х/ф "Феї-2"  
12:30 Кліпси  
12:55 Шоуманія  
13:40 Ексклюзив  
14:30 Аналіз крові  
15:15 Інфо-шок  
16:20 Новий погляд  
17:15 Фабрика зірок - 3.  
Концерт  
20:00 Україна сльозам не вірить.  
22:10 Україна сльозам не вірить. Голосування  
22:35 Файна Юкраїна  
23:20 Х/ф "Жінка-кішка"  
01:20 Спортрепортер  
01:25 Студія "Зона ночі".  
Культура  
01:25 Райський сад гетьмана Сагайдачного  
01:45 Жива легенда століть  
02:05 Студія "Зона ночі".  
Культура



## ПЕРЕВІРКИ ПІДПРИЄМЦІВ

У структурі ДП у Києво-Святошинському районі податкова міліція виконує дві специфічні функції - оперативно-розшукову та кримінально-процесуальну.

У травні місяці 2010 року працівником відділу податкової міліції ДП у Києво-Святошинському районі спільно з працівниками СДСБЕЗ у Києво-Святошинському районі в рамках операцій "Гральний бізнес" та "Щит" проведено перевірку з питань дотримання суб'єктами господарювання вимог Закону України "Про заборону грального бізнесу в Україні" у м. Боярка, де було виявлено в магазині підприємця "Ф" факт проведення азартних ігор, організацію якої провів підприємець "С", яким було укладено договір на оренду нежилого приміщення з підприємцем "Ф".

На момент перевірки матеріально-відповідальною особою в гральному залі був підприємець "С".

Протоколом огляду місця події описано та вилучено 4 гральних автоматів, зошит на 24 аркуші з записами та розписами гравців, що отримували виграші. Орієнтовна вартість вилучених гральних автоматів становить 60,00 тис. грн.

Вилучені гральні автомати передані на відповідальне зберігання.

Матеріали перевірки надані до СВ РВ МВС Києво-Святошинського району Київської області для прийняття рішення за підслідністю щодо порушення кримінальної справи за ст.203 КК України.

У жовтні місяці поточного року працівниками відділу податкової міліції ДП у Києво-Святошинському районі в рамках операцій "Гральний бізнес" та "Щит" проведено

перевірку з питань дотримання суб'єктами господарювання вимог Закону України "Про заборону грального бізнесу в Україні" здійснено виїзд за адресою: Київська область, смт. Коцюбинське, де було виявлено в кафе "С" приватного підприємства "С" факт проведення азартних ігор, організацію якої провів СПД "Г" яким було укладено договір на оренду нежилого приміщення з приватним підприємством "С".

На момент перевірки матеріально-відповідальною особою в гральному залі був громадянин "Р".

Протоколом огляду місця події описано та вилучено 8 гральних автоматів, зошит на 24 аркуші з записами та розписами гравців, що отримували виграші. Орієнтовна вартість вилучених гральних автоматів становить 80,00 тис. грн.

Вилучені гральні автомати знаходяться на відповідальному зберіганні в приміщенні кафе "С".

Запроваджена з квітня 2008 року система автоматизованої розшифровки податкових зобов'язань та податкового кредиту в розрізі контрагентів сприяла підвищенню ефективності відбору суб'єктів господарювання для подальшого оперативного відпрацювання.

Зловживання з ПДВ стали хронічними і створюють загрозу для стабільності національної економіки.

Суть переважної більшості незаконних схем у тому, що товарно-матеріальні цінності потрапляють безпосередньо від виробників до споживачів, а документи проводяться через низку транзитних і фіктивних підприємств.

Працівники податкової міліції усвідомлюють, що боро-

тися з такою системною проблемою слід також системно. Першим кроком у напрямі протидії фінансовим правопорушенням стали зміни в адмініструванні податків.

Так, 07 жовтня 2010 року старшим слідчим з ОВС СУ ГУБОЗ МВС України по матеріалах, зібраних начальником ВПМ ДП у Києво-Святошинському районі, порушено кримінальну справу за ознаками злочину, передбаченого ч.3 ст.212 КК України за фактом умисного ухилення від сплати податків в особливо великих розмірах службовими особами СП "М" (юридична адреса: м. Київ, вид діяльності: неспеціалізована оптова торгівля харчовими продуктами, напоями та тютюновими виробами).

Службові особи СП "М" в порушення п.п.7.2.1 п.7.2 п.п.7.4.4 п.7.4 п.п.7.4.5 п.7.4. ст.7 Закону України "Про податок на додану вартість" (зі змінами та доповненнями) в березні 2008 року ухилились від сплати податків в особливо великих розмірах шляхом заниження об'єкта оподаткування - необґрунтованого формування податкового кредиту з ПДВ при проведенні безтоварних операцій з надання послуг від ТОВ "Т", що призвело до фактичного ненадходження до бюджету 1430310,0 грн., що в п'ять тисяч і більше разів перевищує установлений законодавством неоподатковуваний мінімум доходів громадян на момент учинення злочину.

Порушення встановлено в акті документальної перевірки з питань фінансово-господарських взаємовідносин СП "М" з ТОВ "Т".

Кримінальна справа знаходиться в провадженні СУ ГУБОЗ МВС України в м. Києві.

## ЦІКАВІ ПИТАННЯ - ЗМІСТОВНІ ВІДПОВІДІ

**? Чи сплачує фізична особа-підприємець, платник єдиного податку, за найману працівницю, яка перебуває у декретній відпустці, 50% від своєї ставки єдиного податку?**

В. Ні, не сплачує.

Згідно зі ст. 2 Указу Президента України від 03.07.1998 р. № 727/98 "Про спрощену систему оподаткування, обліку та звітності суб'єктів малого підприємства" (у редакції Указу Президента України від 28.06.1999 р. № 746/99) у разі, коли платник єдиного податку здійснює підприємницьку діяльність з використанням найманої праці або за участю у підприємницькій діяльності членів його сім'ї, ставка єдиного податку збільшується на 50 відсотків за кожну особу.

При цьому чисельність найманих працівників у штатному розписі буде збільшено на одну особу, але ставка єдиного податку буде збільшуватись на 50 % тільки за тих працівників, працю яких фактично використовують.

Якщо у трудових відносинах з платником єдиного податку - фізичною особою перебуває 10 осіб і одна з них йде у відпустку для догляду за дитиною до 3-х (6-ти) років, то такий платник не може на період такої декретної відпустки укласти строковий трудовий договір з іншим працівником на час відсутності основного працівника.

В іншому випадку, коли на місце працівника, що перебуває у відпустці для догляду за дитиною до досягнення нею трирічного віку, не прийнято іншу особу, ставка єдиного податку для платника єдиного податку за такого найманого працівника, що перебуває у відпустці, не збільшується.

**? Чи потрібно сплачувати податок з власників транспортних засобів громадянину, якщо сам транспортний засіб було передано за договором-дорученням іншій фізичній особі?**

В. Відповідно до Закону України "Про податок з власників транспортних засобів та інших самохідних машин і механізмів" від 11.12.1991р. № 1963-XII (зі змінами та доповненнями) платниками податку є, зокрема, громадяни України, іноземні громадяни та особи без громадянства, які здійснюють першу реєстрацію в Україні, реєстрацію, перереєстрацію транспортних засобів, або мають зареєстровані в Україні згідно з чинним законодавством власні транспортні засоби, а об'єктами оподаткування є транспортні засоби та інші самохідні машини і механізми під відповідним кодом Української класифікації товарів зовнішньоекономічної діяльності (УКТ ЗЕД).

Відповідно до цього Закону фізичні особи - власники транспортних засобів повинні сплачувати податок з власників транспортних засобів перед першою реєстрацією в Україні, реєстрацією, перереєстрацією транспортних засобів, а також перед технічним оглядом щорічно або один раз за два роки, але не пізніше першого півріччя року, в якому проводиться технічний огляд.

Фізичні особи - платники податку зобов'язані пред'являти органам квитанції або платіжні доручення про сплату податку за попередній рік (у разі здійснення сплати) та за поточний рік, а платники, звільнені від сплати цього податку, - відповідний документ, що дає право на користування пільгами.

## ФІЗИЧНІ ОСОБИ - ПІДПРИЄМЦІ ТА ПОДАТКОВИЙ ОБЛІК В ОРГАНАХ ДПС

Взяття на облік фізичної особи - підприємця здійснюється за місцем проживання такої особи відповідним органом державної податкової служби на підставі відомостей з реєстраційної картки на проведення державної реєстрації фізичної особи - підприємця.

За бажанням фізичної особи - підприємця, стосовно якої до органу державної податкової служби за її місцем проживання не надійшли відомості від державного реєстратора, взяття такої особи на облік здійснюється органом державної податкової служби, якщо така особа подає до органу державної податкової служби заяву за ф. № 5-ОПП

та копію свідоцтва про державну реєстрацію. Водночас із поданням заяви платник податків - фізична особа - підприємець пред'являє оригінал такого свідоцтва.

У цьому разі за даними Єдиного державного реєстру та/або через відповідного державного реєстратора підрозділ з обліку платників податків органу державної податкової служби зобов'язаний встановити, що таку фізичну особу - підприємця включено до Єдиного державного реєстру та її підприємницьку діяльність не припинено.

Взяття на облік фізичної особи - підприємця органом ДПС провадиться не пізніше наступного робочого дня з дня

отримання відомостей від державного реєстратора чи заяви від платника податків та здійснюється датою внесення даних до Реєстру фізичних осіб за номером, який відповідає порядковому номеру реєстрації відповідного повідомлення державного реєстратора чи заяви платника податків у журналі за ф. № 7-ОПП.

Фізичні особи - підприємці, які через свої релігійні або інші переконання відмовилися від прийняття ідентифікаційних номерів, мають у паспортах відмітки про право здійснювати платежі без ідентифікаційного номера та стосовно яких замість ідентифікаційного номера до Єдиного державного реєстру і свідоц-

тва про державну реєстрацію фізичної особи - підприємця внесено серію та номер паспорта, після взяття на облік обліковуються в органах державної податкової служби за серією та номером паспорта. В усіх документах, передбачених Порядком № 80, стосовно таких фізичних осіб - підприємців замість ідентифікаційних номерів ДРФО зазначаються серії та номери паспортів осіб, внесених до ЄДР.

Після взяття платника податків на облік орган державної податкової служби формує довідку про взяття на облік платника податків за ф. №4-ОПП. У довідці про взяття на облік фізичної особи - підприємця перед прізвищем,

ім'ям та по батькові такої особи обов'язково зазначається "фізична особа - підприємець". Така довідка надсилається платнику податків наступного робочого дня з дня взяття на облік. За згодою платника податків не пізніше наступного робочого дня після взяття його на облік така довідка може бути видана платнику податків чи уповноваженій особі платника податків в органі державної податкової служби.

Відділ масово-роз'яснювальної роботи та звернень громадян Державної податкової інспекції у Києво-Святошинському районі



## ЛИХА НА СВІТІ БАГАТО ТА НЕ ВСІМ ПОРІВНУ



7-го листопада працівники соціальної сфери відзначили своє професійне свято. Його епіцентром цього дня став Києво-Святошинський територіальний центр соціального обслуговування, який, зокрема у Боярці, надає посильну допомогу понад ста інвалідам, багатодітним сім'ям та самотнім громадянам. Взагалі територіальний центр - це "права рука" міських та районних рад, оскільки реалізує всю соціальну політику району. Одним з важливих завдань центру на сьогодні є координація діяльності організацій, які здійснюють соціальне обслуговування громадян, котрі потребують спеціалізованої допомоги.

З нагоди свята до територіального центру завітав голова Боярської міської ради Т.Г.Добрівський. Він відзначив важливість діяльності цього закладу і вручив його працівникам матеріальну допомогу. Зустріч закінчилась церемонією посвячення Тараса Добрівського у соціальні працівники та врученням йому символічної копилки, як оберігу захисту молодіжних.

Працівники територіального центру стали першими благодійниками, хто пожертвував свої кошти на його розвиток. Кидали до величезної копилки, яку тримав Тарас Григорович, з надією, що він продовжить

почату справу і допоможе їм у розв'язанні проблеми оренди приміщення.

Для працівників терцентру головне - надання якісних соціальних послуг та задоволення запитів людей. Адже в цій сфері працюють не за хороші заробітки, (повна ставка 790 грн.) - це робота за покликанням. Не всі можуть працювати з такою категорією людей. У цього покоління залишилася біль, образа, що їх держава не розуміє. Тому що заощадження у них пропали, пенсія - мізерна, разом з тим ліки, продукти дорожчають, тобто люди, які відпрацювали 30-40 років, відчувають себе тепер нікому не потрібними. У соцпрограмі не передбачені гроші на день народження, та працівники за свою мізерну зарплату купують хоч шоколадку для своїх підопічних. Всі ми люди і кожна добра людина, яку ми зустрічаємо у житті - це подарунок долі. Люди відчувають потребу один в одному, стають наче рідні. Інколи самотню людину потрібно просто вислухати, аби до неї повернувся душевний комфорт. Наразі розширено перелік соціальних послуг, внесено відповідні зміни до нормативних документів. Хоч в терцентрі є багато проблем, та все ж робота не зупиняється.

Валентина Сіродан



## З ПЕРЕМОГАМИ, САМБІСТИ!

*Вихованці тренера Віктора Васильовича Мужчини традиційно радують своїх прихильників серйозними результатами. Наша сьогоднішня розповідь - про їхні чергові перемоги в царині одного з найпопулярніших видів боротьби - самбо.*

6-7 листопада в Ташкенті відбувся "дорослий" Чемпіонат світу з боротьби самбо серед жінок. Традиційно призова бронза знову отримала Києво-Святошинську прописку. III місце у ваговій категорії до 68 кг виборола Гульсам Хайдарова.

- Важливість цієї перемоги важко переоцінити, - ділиться своїми думками тренер Віктор Мужчина. - Справа в тому, що зовсім недавно Гуля переїхала до Вишневого з Узбекистану. Нові умови життя, нові друзі, нове місто... З "минулого" життя залишилося, хіба що, самовіддане захоплення боротьбою і віра в свої сили. Ця "бронза" - перший потужний результат Гульсам на теренах України. Тому мені надзвичайно приємно, що дівчина так швидко адапту-

валася, влилася в нашу дружну команду. А відтак є всі підстави сподіватися, що з притоком "нової крові" спортивні результати нашого району на найпрестижніших змаганнях з боротьби стануть ще вагомішими.

Втім, і наші давні добрі знайомі "не пасуть задніх". Доказом чого став Кубок України з боротьби самбо серед чоловіків та жінок, який відбувся 12 - 13 листопада в спортивній залі інституту МВД. II місце у ваговій категорії 56 кг впевнено здобула Леся Савчук. Серйозно націлювшись на перемогу, дівчина впевнено відборола всі зустрічі і, здавалося, найвища сходишка чемпіонського п'єдесталу вже чекає саме на неї. "Зрізалася" дівчина лише у фіналі...

- Мабуть, втома далася взнаки? - співчуваю.

- Та ні, просто срібло мені більше подобається, - сміється моя співрозмовниця, і по задерикуватим вогникам у ясных дівочих очах я розумію, що не співчувати, а щиро вітати з черговою перемогою потрібно Лесю.

На цих же змаганнях відзначився і В'ячеслав Гостар. Мабуть, занадто скучив хлопця за перемогами, тому й продемонстрував в ході всіх зустрічей відмінні бійцівські й вольові якості. А головне - повірив в себе. Тому й результат не забарився: III місце у ваговій категорії 90 кг.

Що ж до оцінки своїх досягнень герої нашої розповіді однотайні, вважаючи їх лише черговою сходишкою на шляху сходження до пізнання тасмниць улюбленого виду спорту. А відтак на розмови часу, власне кажучи, й немає. Тому що попереду - нові змагання... І нові перемоги!

Радислав Кокодзей

## ВОЛЕЙБОЛ: ЧЕМПІОНАТ ПРОДОВЖУЄТЬСЯ



*Незважаючи ні на політичні перипетії, ні на примхи погоди у вигляді просто таки "лондонських" туманів, які останнім часом просто таки окупували Боярку, відкритий чемпіонат Києво-Святошинського району з волейболу, який проходить в залі Боярської ДЮСШ, таки продовжується.*

*Щоправда, реалії життя все ж вносять свої корективи у графік проведення ігор. Тому сьогодні ми можемо порадувати наших читачів лише результатами ігор від 7 листопада - останніх, які відбулися на момент виходу номера.*

Згідно з календарем змагань, зустрічі відбулися у двох дивізіонах. В дивізіоні А результати такі: "Фаворит" - "Біла Церква" - 0:2; "Хотів-1" - "Чайка" - 0:2; "Чернігів" - "Промел" - 2:0; "Біла Церква" - "Чайка" - 0:2; "Чернігів" - "Хотів-1" - 1:2.

Для дивізіону Б також була характерна "двійка" в рахунках зіграних зустрічей. Зокрема, боярські "Ветерани" перемогли команду Фастова з рахунком 2:1, але програли команді з Лісників - 0:2. "Лісники", в свою чергу, виграли у київського "Дніпра" з рахунком 2:1. Команда села Петрівське виграє у Хотова (2:0), але програв команді "Гатне ТС" з рахунком 1:2. Музичі програли Фастову (2:0), зате з таким же рахунком перемогли команду с. Гатне.

Втім, 7 листопада було

вже так давно, що, мабуть, навіть і самі учасники змагань, а не те що глядачі, вже навряд чи пригадають найгостріші моменти зіграних матчів. Бо й ті, й інші живуть вже очікуванням нових баталій, які відбудуться 21 листопада. Й запрошують наших читачів, а своїх вбо-

лівальників розділити з ними і радість чергових перемог, і гіркоту можливих поразок. Тож приходьте підтримати свої улюблені команди. Місце зустрічі незмінне: спортивна зала Боярської ДЮСШ.

Радислав Кокодзей





У Боярській міській бібліотеці відбулася зустріч, присвячена 67-й річниці визволення Києва від німецько-фашистських загарбників, за участю колишніх фронтовиків-боярчан. У колі друзів, мов серед родини, вони знову згадували страшні часи війни. "Ні смерть, ні далеч, схована в імлі, ні глибокі могили, ні гора темні хащі від нас не можуть заслонити найкраще - прекрасний усміх вільної землі, її турботи, радощі, труди, снагу її людей, красу її малюг. Тому так впевнено рівняємо ряди ми після наших найгірших втрат."

Сивочолих ветеранів всі слухали з великим інтересом, особливо старшокласники.

Нурищенко Володимир Андрійович - голова Боярської організації інвалідів Великої Вітчизняної війни та Збройних Сил, учасник бойових дій. Свій фронтовий шлях почав у 1943 році. Визволяв від ворога Україну, Білорусь, Польщу. Був у піхотному полку, автоматником, розвідником. З боями дійшов до Берліна, звільняв Прагу. На фронті був тричі поранений. Нагороджений 3-ма орденами та багатьма медалями.

Смородіну Антоніну Антонівну війна застала, коли вона навчалася у Білоцерківському медичному технікумі. На фронт пішла добровольцем вже на другий тиждень війни. Її зарахували медич-

## КИЄВЕ МІЙ, ТИ У СЕРЦІ ЗАВЖДИ

ною сестрою до одного з польових госпіталів Першого Українського фронту, присвоївши звання старшого сержанта. Чимало страждань довелося тоді їй спізнати - надавати допомогу пораненим, доправляти їх до медсанбату, під обстрілом німецьких бомбардувальників супроводжувати колони поранених. Одного разу, супроводжуючи таку колону, Антоніна Антонівна сама була поранена. День Перемоги зустріла в Києві. Це було в шпиталі, як згадує вона. Ми ще тоді дотримувались світломаскування, тобто вночі не можна було вмикати світло, в три години ночі поранені з радощів підхопили мене і підкидали чуть не до стелі. Всі плакали, і вони, і ми.

Макса Олександра Іванівна пережила страшні роки Голодомору. І тільки переправлення до Ленінграда врятувало 8-ми річну дівчинку від голодної смерті. Там і застала війна. Разом з вчителями і студентами технікуму, в якому навчалася, обороняла місто від німців: рила окопи, встановлювала протитанкове загородження. Під час таких робіт потрапила під обстріл з ворожого літака. Тоді загинуло багато студентів, яких вчителі хоронили самі. Поранених дітей лікували і знову йшли копати протитанкові окопи. Без страху чергувала і на дахах будинків в загоні проти повітряної оборони, скидаючи звідти запальні суміші, виносила поранених, приби-

рала завали. Виконуючи завдання військових з переправлення через лінію фронту нашої радистки, Олександра Іванівна була схоплена німцями і доправлена разом з іншими полоненими до Німеччини. Пройшла через усі жахи концентраційних таборів. Після вдалої втечі потрапила до військової частини, з якою і дійшла до Берліна. Нині пенсіонерка, інвалід війни I групи, секретар Боярської організації інвалідів війни.

Спонсорами заходу у бібліотеці виступили депутати Боярської міської ради Олександр Рябич та Анатолій Матейко.

Підготувала  
Валентина Сіродан



У листопаді  
Г.Ю.Бутенко  
відзначає своє  
85-ліття.

Боярська організація інвалідів війни і Збройних Сил, редакція газети "Боярка-Інформ" щиро вітають ювіляра та зичать здоров'я і наснаги у справі патріотичного виховання юного покоління.

### Згадує ветеран БУВ ЖОРСТОКИЙ БІЙ...

Узимку 1945-го на території Польщі наш 144-й піхотний полк тримав жорстокий бій з німецько-фашистськими загарбниками. Пригадую шалений артилерійсько-мінометний обстріл. Обірвався телефонний зв'язок з передовою. Двічі послали зв'язківців полагодити лінію, і обидва рази безуспішно. І ось комполку Каверін наказує командирова взводу зв'язку особисто з'єднати лінію. І знову нічого не вдалося. Тоді послали мене. Вечоріло. У неймовірно тяжких умовах мені вдалося знайти пориви і відновити зв'язок штабу з передовою. А коли повз назад, почув голос: "Солдате, допоможи!". Голос долинав з якоїсь воронки. Там лежав наш комзв'язку. У нього була роздроблена від вибуху снаряда нога. Нашвидкоруч перебинтував і взяв його "на буксир". Доправив до розташування нашого підрозділу.

За врятоване життя лейтенанта мене згодом нагородили другим орденом Червоної Зірки... Про це та про інші бойові епізоди я написав спогади для книги "Вони захищали Батьківщину". Сподіваюся, що друге видання цієї книги боярчани побачать напередодні 65-річчя Великої Перемоги.

Григорій Бутенко, ветеран Великої Вітчизняної війни

### Дитячий садочок «КАЗКА»

Запрошує дітей 2-4 років в групи кількістю до 12 чоловік.

**Садочок пропонує такі послуги:**

- чотириразове харчування;
- заняття за вимом;
- ритміка;
- англійська мова;
- заняття за методикою Монтессорі.

**Оплата:**  
з 8.00 до 17.00 - 3000 грн. за місяць;  
з 8.00 до 20.00 - 4000 грн. за місяць.

**Садочок знаходиться на території школи «АЕДІ» за адресою: м. Боярка, вул. Молодіжна, 84. тел. (моб.) 098-306-80-06**

## ДОПОМОЖІТЬ ВИЛІКУВАТИ ВІТАЛІЯ

Вихованець дитсадка №3 м.Боярка Віталій Шматков, якому ще не виповнилося й чотирьох років, перебуває на лікуванні в Національному інституті раку (м.Київ, вул.Ломоносова, 33/43, історія хвороби № 19204/10). Лікування лівої нирки хлопчика потребує значних коштів.



Колектив дитсадка звертається до підприємців, керівників політичних партій, міського голову та депутатів міськради допомогти врятувати життя нашому маленькому землякові.

Повідомляємо рахунок мами Віталія:  
Найменування банку: Приватбанк,  
Номер рахунку: 29244825509100  
МФО: 305299  
ОКПО 14360570  
Призначення платежу:  
безповоротна фінансова допомога на лікування  
Одержувач:  
Шматкова Анна Василівна

Повідомлення для боярчан. До першого грудня компанія Обленерго проводить реконструкцію мереж електроліній. Ведеться заміна старих стовпів та ліній електропередач, тому не буде працювати вуличне освітлення в мікрорайонах вулиць Молодіжна, Богдана Хмельницького, Саксаганського, Партизанська, Лесі Українки, Тургенева, Короленка, Чернишевського, Лермонтова, Білгородська. Вибачте за тимчасові незручності.

Міський виконавчий комітет

### ОГОЛОШЕННЯ

Запрошуємо всіх волонтерів прийти в суботу, 20 листопада 2010 о 10 годині для прибирання в Боярському лісі (напроти вулиці Волгоградська). Разом приберемо частину рідного міста.

Молодіжна рада

Квартальний комітет  
шле вітання  
з нагоди 85-річчя  
боярчанам  
Козлову Михайлу  
Андрійовичу,  
Татаренку Василеві  
Мусійовичу!

Втрачений військовий квиток, виданий Києво-Святошинським РВК Ткаченку Сергію Леонідовичу, серія МО №305099 вважати не дійсним.

Зробимо наше місто красивим!

# Боярка

Газета Боярської міської ради

## Інформ

Хочеш бути в центрі подій міста - передплати газету "Боярка-інформ" на 2011 рік!

Оформити передплату можна в усіх відділеннях поштового зв'язку

Наш передплатний індекс - **98573**

Газета Боярської міської ради  
Реєстраційне свідоцтво КІ №971  
від 23.10.2006 р.

**ВО Головного редактора  
Олександр Михайлюта**

{Адреса редакції: Україна, 08154,  
Київська обл., м. Боярка,  
вул. Молодіжна, 77, другий поверх.  
Телефон редакції 47-079.  
E-mail: boyarka-inform@ukr.net

Відповідальність за достовірність публікацій в газеті несуть автори та рекламодавці

Передрук матеріалів без письмової згоди редакції заборонено.  
Газету надруковано в друкарні ТОВ "Поліпринт" на замовлення КП "ІА "Боярка-інформ".

Загальний тираж 5000 прим.